

Z. Noskowski – *Motyw ludowy*, op. 54 nr 2, sł. J. Kościelski
Z. Noskowski – *Folk Motif*, op. 54 nr 2, poem by J. Kościelski

gzendy rutã osnute pan.na patfj na rute
Grzędy rutą osnute, panna patrzy na rutę,
The beds with rue are covered, the maiden looks at the rue,

rośnij rutko v gure dãž pfyjdzie po mńie mwody mǎj
Rośnij rutko w górę dąż, przyjdzie po mię młody mąż
Grow rue upwards go, will come for me a young husband

rutka rośnie do gury pan.na patfj za mury
Rutka rośnie do góry, panna patrzy za mury
The rue grows upwards, the maiden looks beyond the walls

rośnij rutko v gruby pěk swyxać juf fabelki bžěk
Rośnij rutko w gruby pęk, słysząc już szabelki brzęk.
Grow rue into a thick bunch, can be heard already of sabres clatter

rutka f kieř się rozrasta tętni droga od miasta
Rutka w kierz się rozrasta, tętni droga od miasta
The rue in the bush grows, pulsate the road from the city

rośnij rutko kowo xat jedzie po mjě xwopjets xfat
Rośnij rutko koło chat, jedzie po mię chłopiec chwát.
Grow rue by the cottages, is coming for me a lad brave

rutka pan.ny swuxawa v gure wnet wybujawa

Rutka panny słuchała, w górę wnet wybujala

The rue to the maiden listened, up it immediately sprang up

pjyjedw xwopiets pan.ne vziow družba rute f sadzie ściow

Przyszedł chłopiec pannę wziął, družba rutę w sadzie ściął.

Came a lad the maiden he took, the best man the rue in the orchard cut.